

Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																																																																																																																											
2 Destinatar (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault centre Logist Puiseux 3 Ruedu bois Angot F-95650 Puiseux pontoi				16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) Autodamas																																																																																																																																											
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 26.05.2022				17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																																																																																																											
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 4046060-4046062-4046063-4046064-4046065-4046087-4046067-4046069-4046070-4046071-4046072-4046074-4046075-4046076-4046077-4046078-4046079-4046080-4046081-4046082-4046083-4046084-4046085-7271038-7271048-7271051-7271052-4046090-4046091				18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																																																																																																											
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>6 Contrassegni e numeri</th> <th>7 Numero dei colli</th> <th>8 Imballaggio</th> <th>9 Descrizione</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td colspan="4">DC04 TMS</td></tr> <tr><td>320104170R</td><td>cardboard transmission</td><td>3 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>320101747R</td><td>cardboard transmission</td><td>3 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>320108662R</td><td>cardboard transmission</td><td>3 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>320102290R</td><td>cardboard transmission</td><td>1 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>320109565R</td><td>cardboard transmission</td><td>1 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>320103929R</td><td>cardboard transmission</td><td>1 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>320109715R</td><td>cardboard transmission</td><td>1 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>320108777R</td><td>cardboard transmission</td><td>4 pcs</td><td></td></tr> <tr><td colspan="4">DC04 components</td></tr> <tr><td>305732493R</td><td>1 carton box</td><td>10 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>305739941R</td><td>76 carton boxes</td><td>304 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>305025196R</td><td>1 carton box</td><td>20 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>305730606R</td><td>6 carton boxes</td><td>60 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>322515939R</td><td>2 carton boxes</td><td>10 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>323713272R</td><td>1 carton box</td><td>20 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>322414272R</td><td>1 carton box</td><td>15 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>349736344R</td><td>1 carton box</td><td>20 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>322685537R</td><td>1 carton box</td><td>234 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>322837724R</td><td>1 carton box</td><td>95 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>383427234R</td><td>1 carton box</td><td>448 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>8201089832</td><td>6 carton boxes</td><td>15.000 pcs</td><td></td></tr> <tr><td colspan="4">DW5 components</td></tr> <tr><td>313C29255R</td><td>2 carton boxes</td><td>12 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>302054818R</td><td>9 pallet 80*60</td><td>216 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>305978621R</td><td>1 carton box</td><td>50 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>302193490R</td><td>1 europallet 120*80</td><td>108 pcs</td><td></td></tr> <tr><td colspan="4">MAM</td></tr> <tr><td>310321488R</td><td>1 europallet 120*80</td><td>60 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>310321808R</td><td>1 pallet 80*60</td><td>12 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>310320749R</td><td>1 europallet 120*80</td><td>60 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>310320891R</td><td>2 europallet 120*</td><td>120 pcs</td><td></td></tr> <tr><td>310321561R</td><td>1 pallet 80*60</td><td>12 pcs</td><td></td></tr> </tbody> </table>				6 Contrassegni e numeri	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione	DC04 TMS				320104170R	cardboard transmission	3 pcs		320101747R	cardboard transmission	3 pcs		320108662R	cardboard transmission	3 pcs		320102290R	cardboard transmission	1 pcs		320109565R	cardboard transmission	1 pcs		320103929R	cardboard transmission	1 pcs		320109715R	cardboard transmission	1 pcs		320108777R	cardboard transmission	4 pcs		DC04 components				305732493R	1 carton box	10 pcs		305739941R	76 carton boxes	304 pcs		305025196R	1 carton box	20 pcs		305730606R	6 carton boxes	60 pcs		322515939R	2 carton boxes	10 pcs		323713272R	1 carton box	20 pcs		322414272R	1 carton box	15 pcs		349736344R	1 carton box	20 pcs		322685537R	1 carton box	234 pcs		322837724R	1 carton box	95 pcs		383427234R	1 carton box	448 pcs		8201089832	6 carton boxes	15.000 pcs		DW5 components				313C29255R	2 carton boxes	12 pcs		302054818R	9 pallet 80*60	216 pcs		305978621R	1 carton box	50 pcs		302193490R	1 europallet 120*80	108 pcs		MAM				310321488R	1 europallet 120*80	60 pcs		310321808R	1 pallet 80*60	12 pcs		310320749R	1 europallet 120*80	60 pcs		310320891R	2 europallet 120*	120 pcs		310321561R	1 pallet 80*60	12 pcs		11 Peso lordo kg. Poids brut kg TOT 3.500kg		12 Volume m3 Cubage m3	
6 Contrassegni e numeri	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione																																																																																																																																												
DC04 TMS																																																																																																																																															
320104170R	cardboard transmission	3 pcs																																																																																																																																													
320101747R	cardboard transmission	3 pcs																																																																																																																																													
320108662R	cardboard transmission	3 pcs																																																																																																																																													
320102290R	cardboard transmission	1 pcs																																																																																																																																													
320109565R	cardboard transmission	1 pcs																																																																																																																																													
320103929R	cardboard transmission	1 pcs																																																																																																																																													
320109715R	cardboard transmission	1 pcs																																																																																																																																													
320108777R	cardboard transmission	4 pcs																																																																																																																																													
DC04 components																																																																																																																																															
305732493R	1 carton box	10 pcs																																																																																																																																													
305739941R	76 carton boxes	304 pcs																																																																																																																																													
305025196R	1 carton box	20 pcs																																																																																																																																													
305730606R	6 carton boxes	60 pcs																																																																																																																																													
322515939R	2 carton boxes	10 pcs																																																																																																																																													
323713272R	1 carton box	20 pcs																																																																																																																																													
322414272R	1 carton box	15 pcs																																																																																																																																													
349736344R	1 carton box	20 pcs																																																																																																																																													
322685537R	1 carton box	234 pcs																																																																																																																																													
322837724R	1 carton box	95 pcs																																																																																																																																													
383427234R	1 carton box	448 pcs																																																																																																																																													
8201089832	6 carton boxes	15.000 pcs																																																																																																																																													
DW5 components																																																																																																																																															
313C29255R	2 carton boxes	12 pcs																																																																																																																																													
302054818R	9 pallet 80*60	216 pcs																																																																																																																																													
305978621R	1 carton box	50 pcs																																																																																																																																													
302193490R	1 europallet 120*80	108 pcs																																																																																																																																													
MAM																																																																																																																																															
310321488R	1 europallet 120*80	60 pcs																																																																																																																																													
310321808R	1 pallet 80*60	12 pcs																																																																																																																																													
310320749R	1 europallet 120*80	60 pcs																																																																																																																																													
310320891R	2 europallet 120*	120 pcs																																																																																																																																													
310321561R	1 pallet 80*60	12 pcs																																																																																																																																													
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>UN-Nr. Un-No.</th> <th>Klasse Classe</th> <th>Ziffer Chiffre</th> <th>Buchstabe Lettre</th> <th>(ADR) (ADR)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="5">13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P151213601</td> </tr> </tbody> </table>				UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)	13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P151213601					19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire																																																																																																																															
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)																																																																																																																																											
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P151213601																																																																																																																																															
14 Rückerstattung / Remboursement																																																																																																																																															
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA			20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																																																																																																																												
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 26.05.2022				24 Merce ricevuta Réception des marchandises am / le _____																																																																																																																																											
22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		23 LHY679/NG713 (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		(Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																																																																																																																											

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7271052

DATE: 25.05.2022

12:15:00

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) -BA-

DESTINATAIRE

Renault Centre Logist. de Puisseux
ZAC de la Chaussée de Puisseux
3 Rue du bois Angot
F-95650 PUISEUX-PONTOISE
CLP-01

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

EXPEDITION: 26.05.2022 A: 11:26
ARRIVEE: 31.05.2022 A: 12:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
KIT-CLUTCH COVER SPA CZ 489877	302193490R	108	PCE		1	65781392	108		

TRANSPORTEUR

DHL Freight GmbH
Postfach 11 20
D-74601 KÖLN
GERMANIA

POIDS BRUT TOTAL: 120 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP. LHY 679
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 489877

LIEU DE TRANSIT